

未摘花

光在地球之时…… ⑤

Suetsumuhana

*When I bloom was
on the earth*

(日) 野村美月 / 著
(日) 竹冈美穗 / 绘 雅岚 / 译

未摘花

Shetsunmuhana
When I Pick the Flower
on the Earth

光在地球之时……(9)

(日) 野村美月 / 著

(日) 竹冈美穗 / 绘 雅岚 / 译

光在地球之时. 5. 末摘花/(日)野村美月著;(日)竹冈美穗绘;雅岚译. — 长沙:湖南美术出版社,2013.9

ISBN 978-7-5356-6489-1

I. ①光… II. ①野… ②竹… ③雅… III. ①长篇小说—日本—现代 IV. ①I313.45

中国版本图书馆CIP数据核字(2013)第183534号

原著名:《“末摘花”ヒカルが地球にいたころ……⑤》, 著者:野村美月, 绘者:竹冈美穗

©2012 Mizuki Nomura

All Rights Reserved.

First published in Japan in 2012 by ENTERBRAIN, INC., Tokyo.

Simplified Chinese translation rights arranged with ENTERBRAIN, INC.

Translation copyright © 2013 by Guangzhou Tianwen Kadokawa Animation & Comics Co., Ltd.

本书中文简体字翻译版由广州天闻角川动漫有限公司出品并由湖南美术出版社出版。未经出版者预先书面许可,不得以任何方式复制或抄袭本书的任何部分。

湖南省版权局著作权合同登记号:18-2013-212

本书为引进版图书,为最大限度保留原作特色、尊重原作者写作习惯,故本书酌情保留了部分外来词汇。特此说明。

光在地球之时 5

末摘花



广州天闻角川动漫有限公司 出品

著 者 (日)野村美月
绘 者 (日)竹冈美穗
译 者 雅岚
出 版 湖南美术出版社
地 址 长沙市东二环一段622号
经 销 全国新华书店
出 版 人 李小山
出 品 人 刘烜伟

责任编辑 贺澧沙 林璇
美术编辑 何晓静
制版印刷 利丰雅高印刷(深圳)有限公司
开 本 787mm×1092mm 1/32
印 张 8.5
版 次 2013年9月第1版
印 次 2013年9月第1次印刷
书 号 ISBN 978-7-5356-6489-1
定 价 25.00元

版权所有 侵权必究

本书如有印装质量问题,请与广州天闻角川动漫有限公司联系调换。

联系地址:中国广州市黄埔大道中309号 羊城创意产业园 3-07C

电话:(020)38031051 传真:(020)38031253 官方网站:<http://www.gztwkadokawa.com/>

广州天闻角川动漫有限公司常年法律顾问:北京市盈科(广州)律师事务所

宛若翩翩起舞，悠然踱步于花丛间，你是如此美丽
闪耀，甚至让神明都为之倾心。

你的眼眸，清澈如湖水。

你的嘴唇，秀气似花瓣。

你的双手，纤细若翠竹。

你的吐息，香甜像蜂蜜。

光——你的一切都是那般美好，同时又纯洁无比不
容玷污，即便身处浑浊的黑暗之中，你也依旧散发出耀
眼的光芒。

所以——

我被你的美丽吸引，为你的美丽沉迷，因你的美丽
堕落，于是——

一章



女人间的争执给我一边去



“是光，你知道黄花九轮草吗？”

一个甘甜馨香的声音于耳边响起。

在被毛巾包裹、闭着双目的是光身旁，那个声音就像摇篮曲一样温柔地流进他的耳朵里。

“那是盛开在春天的草原上、宛如樱草般可爱的黄色花儿，女孩子们一边将花儿采集成束，相互投掷，一边天真无邪地吟唱‘是他还是他，请告诉我将与谁共结良缘呢’，以此来卜问自己的姻缘呢。”

（这家伙又来了，大清早的在旁边念叨个不停……现在可是暑假，就不能让我多睡一会儿吗？）

感受着毛毯带来的舒适，是光将自己裹在温暖的薄被褥中，在心中小声埋怨道。

不过光一直没有停止他关于花儿的知识讲座。

“北欧神话中有位掌管钥匙的女神弗雷亚，专门用来供奉她的黄花九轮草又名‘钥匙花’。自从基督教发展壮大以来，黄花九轮草又被人们称作‘圣母玛利亚的钥匙’或者‘圣彼得的钥匙’，象征着‘生命的再生’。”

（啊啊，是吗……这种事情不重要吧。话说你和女人睡觉醒来也是这么一个劲地炫耀你的知识吗？就算你是个拥有女人般长相的美少年皇子，这么多的废话也会被对方讨厌的好吧？）

“在古代英语中，黄花九轮草的意思是牛粪。”

（喂喂，一大早的提什么粪啊。）

“由于吊钟形花朵看上去就像妖精们的睡床，所以黄花九轮草也被称作‘妖精杯’，我倒觉得这个名字更加生动形象呢。你看，是光，在你的身边就有这么一位可爱迷人的妖精哟。”

光莞尔一笑，一个悦耳动听的声音随之传来。

（什么妖精不妖精的，你以为是在童话里吗？）

是光觉得从胸口到腹部这一块莫名地发暖，这种软软滑滑还带有些重量的感觉并不像是毛毯压在身上的感觉……而且有一股宛若嫩草与牛奶的香甜气息扑鼻而来，挠得他鼻头直痒痒。

香气？

是光一下子睁开了眼睛。

“早上好，是光哥哥。”

映入眼帘的是一个有着光滑脸蛋与硕大双瞳的少女，她张开水嫩的粉红色双唇，向是光致以早上的问候。

“紫子！”

是光吃了一惊，被子包裹的身体顿时变得无法动弹。

少女名叫紫子，全名为若木紫织子。她身穿一件印着可爱小熊图案的睡衣，将一头纤细柔软的黑发搭在肩上，正趴在是光的胸口上。

在她的旁边，光用轻飘飘的白布包裹全身，身姿宛若在希腊神话中登场的神明。他眯缝着那双漂亮的双眼，似乎是看见了什么有趣的事物一般，脸上浮现出淡淡的微笑。

（真是的，你一个大男人干吗打扮得好像宝塚女星一样——不，更关键的是，为什么紫子会趴在我的身上！）

是光猛地抬起身来。

时值夏天，是光穿在身上的东西也就只有一件贴身背心与一条短裤，将他那颇有肌肉的四肢暴露在外。穿成这个样子和一个小学四年级的少女同睡在一张床上，这情况可实在不妙，说不准已经触犯到某条法律了。

“紫子，你这家伙！我都说了多少次了！不要随便钻到我的床上来！”

“小气，有什么关系嘛，以前还不是一起睡过。”

紫织子不满地反驳道，鼓起了她那滑嫩的玫瑰色脸蛋。

“之前那次是有特殊的原因。你都上四年级了，还不能一个人睡觉？如果一定要找人陪，就去找小琉璃吧。”

“可是上次在被窝里一抱紧它，它就不情愿地逃开了。”

“谁叫你去抱人家……夏天这么热，抱着多难受。”

在这个一打开窗户就会吹进阵阵热风的季节，抱着猫睡觉，对紫织子而言应该也不好受。

“所以我才会来找是光哥哥你陪我呀。”

“不行。”

是光果断地拒绝了。

紫织子第一次在赤城家过夜，是因为她的外公生病住院了，她为此显得极度消沉。为了帮她打起精神，是光才不得已和她睡在一起，所以才说那次是特别的。

在外公朋彦去世后，紫织子就以是光妹妹的身份住进了赤城家，现在她恢复得也差不多了了。既然如此，作为一个哥哥，

就应该好好教育她，让她不要随随便便就跑到男人的床上去。

最初光还嚷嚷着“虽说紫子是一个充满魅力的女生，但你可不能对她下手哟”以及“身为紫子原来的监护人，你不等个至少十年以上，我是不会允许你们交往的”这样的话。不过见到是光对待紫织子的态度如此正经，他似乎不再担心是光会走上萝莉控这条歧途，最近反而进入了看戏模式。每次一见到是光无奈地应对紫织子所做出的老成举动，他都表现出一副幸灾乐祸的样子。

而这一点，让是光感到甚是火大。

“讨厌，是光哥哥你是个小气鬼，小气鬼，超级小气鬼。小琉璃你听我说，哥哥他这人超小气的。”

紫织子对着小琉璃——一只淡然地蹲坐在门边的白猫发出了抱怨，而小琉璃却装没听见，睁着一对深蓝色的双瞳，伸出粉红色的舌头，只顾梳理自己的毛发。

眼见此状，紫织子再次鼓起了脸蛋，接着突然又垂下了肩膀，显得十分消沉。

“……昨晚我做梦梦见了外公，突然觉得好寂寞……所以才会来找哥哥你的……”

“唔……”

是光感到胸口一阵痛。

这难道也是在演戏？

（别小瞧我，我可是每天都在学习，怎么可能这么轻易地上当。不过话说回来，距离紫子的外公去世才刚过一个月，夜里突然醒来，会怀念过去也是正常的……）

“被最喜欢的哥哥冷漠对待，紫子真是太可怜了。”

光的语气里透出同情。

“呃……那个……”

面对那小小的后背，心生怜悯的是光犹豫着要不要找她说话。而紫织子微微回过头来，瞥了是光一眼后马上又转过头去，整个人显得越发消沉了。

“咕，如、如果实在想要找人陪，来我这里也、也是可以的。”

“不用了，我已经是大人了，会一个人忍耐的。”

紫织子背对着是光发出有气无力的声音，听得是光喉咙一阵发堵。

“说什么呢，小学四年级算什么大人。呃，刚才我那么说，没有要你强忍寂寞的意思。”

“可我不是哥哥你真正的家人……我也不想给哥哥带来麻烦……”

“说什么傻话！你才不是什么麻烦。你就像……我的亲妹妹一样，所以如果遇到了什么困难，不用客气，尽管来找我就行了，可以让你黏个够。”

心想自己真好意思在大清早说出这么让人害臊的话，是光不由得感到脸部一阵发烫。

紫织子轻轻地回过头来，虽然她看是光的眼神中还带有些许的警惕，不过没过多久，小孩子特有的活泼笑容在她那张小小的脸蛋上缓缓扩散开来。

“嗯，是光哥哥！”

她紧紧抱住是光，不停地用脸蹭是光的脖子。

“喂，好痒的。只有在你真不知道该怎么办的时候才可以这么做！好了好了，快去洗手间把脸洗了，然后去做广播体操。”

是光强行把紫织子拉开，而小琉璃则是一脸无语地注视着这一幕。

“你们这对兄妹从大清早关系就这么好呢。”

身着希腊式起居服的光微笑着说道。

紫织子高兴得不得了，脸蛋泛出光泽，眼神明亮丝毫不像才哭过的样子。

（莫非我又被骗了？）

正当是光心生疑惑之际，放在桌子上的手机响了。

铃声是电影《哥吉拉》的主题曲。

“紫子，你又改了我手机的来电铃声！”

“我没找着《地狱猛犬》的主题曲，只好用这个代替了。”

“谁要你去找那个了！还有，不要随便碰别人的手机！”

是光拿起手机一看。

“式部？”

一听是光这么一嘀咕，紫织子的耳朵顿时抖动了一下。

是光按下了通话键。

“哦。”

他用冷淡的声音回应道。

“对、对不起！会不会太早了？你还在睡？”

一个紧张的声音传来，敲打着他的耳膜。

“不，我已经起来了。”

“是吗？太好了……真的抱歉，好不容易才决定要给你打电话，可要是不马上打给你的话，总觉得又会放弃。”

对方的这番话听得是光一头雾水。

是光皱起了眉头。

“又会放弃？难不成你不止一次想要给我打电话？发生了什么不妙的事吗？”

被是光这么认真地一问，帆夏一时不知道该如何回答。

“……与其说是不妙……那、那个……你还没有决定日子……”

“日子？”

“就是那个呀！”

“是光，去游泳的日子。”

光在是光耳边轻语道。

经光这么一提醒，是光才想起来，在结业式那天，自己和帆夏约好了要去游泳池。

（啊啊，我都忘了。见面的日子、时间与地点，这些都应该由我主动告诉对方啊。）

和葵、月夜子一起出去的时候，因为有光在旁边指导，是光才不用去考虑那些琐事。然而这次不同于以往，完全就是光与帆夏个人之间的约定，结果他稀里糊涂地把这事儿给忘了。

悔恨于自己的笨拙，是光羞得连脖子都红了。

“抱歉。是指去游泳的日子吧，呃，你什么时候方便？”

大概是在担心是光可能不记得与自己的约定了吧，一听是光这么说，帆夏安心地松了口气。

“随、随时都可以。这周怎么样？不快点去的话，每多等一天，心脏就多一天的负——不不，没什么。总之，绝对要这周去！只能在这周去！我可不像你那么闲，暑假里等着我去做的事有一堆，简直忙得要死。”

帆夏炮语连珠似的说个不停。

“这周吗……反正我也没什么事，周三周四都行。”

是光抬头看了看日历，说道。

“是光哥哥，我也要去，可以吗？”

紫子突然大叫道。

“咦？”

是光顿时呆住了，而紫织子把小手放在他的膝盖上，一边摇晃一边哀求道：

“好不好嘛。求你了，求你了，是光哥哥。暑假到了我要和哥哥一起去游泳，我一直都是这么想的。哥哥你也答应过我，说暑假要带紫子出去玩的。”

她瞪着一双水汪汪的大眼睛，直直地注视着是光。

“好了好了，下次我一定带你去，就下周吧。”

“不，我要这周去！”

紫织子摇头直撒娇，两条顺直的马尾于脑后来回摇晃。

在电话的另一边，帆夏正屏息凝听着这边发生的一切。感受到这点的是光顿时伤了脑筋。

由于放暑假前是光一直在为月夜子的事前后奔波，忙得都没空陪紫织子玩。他心想也许让紫织子感到寂寞了，为此十分愧疚，所以他决定要在暑假里好好地补偿她，如今面对紫织子提出的要求，是光当然无法拒绝。

“真是拿你没办法。好吧，就这周去吧。话说连续两天都去游泳池吗？感觉人都会泡肿啊。”

“不是只有我和哥哥两个人去，我要和你们一起去。”

“什么！”

（你们？是指我和式部吗？）

“！”

帆夏似乎也惊得倒吸了一口冷气。

紫织子仰起脸来，用小孩子特有的纯洁眼神看向是光。

“因为如果只有我和哥哥你去游泳的话，哥哥你会被当成拐骗犯被警察叔叔抓去训斥的。”

（什么意思！）

光噗嗤一声笑出声来，电话对面也传来一个细细的声音。

“……有可能。”

“要是哥哥你被关进了牢房，紫子会很伤脑筋的，哥哥居然会成为萝莉控拐骗犯。”

“赤城会成为萝莉控拐骗犯！”

电话对面的声音都变尖了。

“事情要是闹到了那种地步，哥哥可能会被学校开除的，在找工作的时候也会因为身份审查通不过而变成一个无业游民，最终只会堕落成一个流氓。”

“有可能！”

“式部你在那里附和个什么劲！”

是光忍不住大叫道。

（话又说回来了，光你个混蛋，在那里笑个屁啊！）

无视是光那一脸紧绷的表情，紫织子凑近她那柔软的脸蛋，对着手机说道：

“那个，式部姐姐，拜托你了。为了不让哥哥过上那么落魄的人生，请和我们一起去游泳，现在只有姐姐你可以依靠了。”

（喂喂，一开始说好去游泳的可是我与式部啊，怎么现在式部反而成了陪同人员了？）

怎么想都不对劲。前提在什么时候被替换了？

“我明白了！我就以你们两个人的监护人的身份陪你们去吧！”

就是在光哑然失声不知该作何反应的时候，耳边响起了帆夏那斗志昂扬的声音。

在是光旁边，面带苦笑的光低声道出了一句感想。

“式部小姐为人可靠是可靠，就是做事一根筋，容易被人骗呢。”



如此这般，是光与帆夏约好，在两天后的周四，三个人一起去附近的游泳池游泳。

“真是受欢迎呢，是光。”

吃完早饭后，紫织子丢下一句“我得快点准备”便跑回了自己的房间。走在咯吱咯吱直响的走廊上，光不忘调侃是光两句，这让他颇为烦躁。

“哪里受欢迎了！不就是和妹妹与同班同学一起去游个泳而已吗？之前受了式部那么多的照顾，好歹也得感谢人家对吧，没错，这是回礼！”

“是吗？如果仅仅是为了表示感谢，一般来说不会和还是同班同学的女孩子单独两人去游泳的，不是吗？”

“不是单独两个人！紫子也要一起去的！”

“是这样没错，式部小姐现在多半正抱着枕头在床上滚来滚去，后悔为什么会把紫子叫上吧。难得的一次约会，竟然会

多出一个妹妹。”

“这不算是约会！”

“不算吗？”

见光一脸惊讶，是光突然觉得心头没了底儿。

咦……咦？难道这其实就是约会？

对于一直以来被女孩子恐惧、回避的是光而言，到底哪种情况算是约会，哪种情况只是单纯的陪同，他并不能区分清楚。

（之前一直受到式部的关照，现在她说想要去游泳池。我想要帮她实现这个愿望，毕竟我不能老是单方面地受人恩惠，可以的话想和她保持对等的关系，或者说维持我们之间的友情。可是，难道男女一起出去这种事都能算作约会？）

看着抱着双臂、一个人在那里自言自语的是光，光露出无语的表情。

“是光，你跟我说说你心目中关于‘约会’一词的定义。”

好死不死在这个节骨眼上问出这种难题。

明明自己现在还在为此烦恼思考。

是光皱起眉头，回答道：

“在最有气氛的时候接一下吻，牵一下手的话，就是约会了。”

“咦？”

光顿时呆住了。

“如果走在一起的时候不牵手，就不能算是约会。”

是光自己也不明白，为什么要和一个幽灵这么较真。在这无人的走廊上又是挥拳又是叫嚷，在旁人看来我多半和神经病没什么区别，是光如此心想。

光盯着是光看了一会儿，不知道是觉得继续问下去没意思了，还是见是光咬牙切齿的样子觉得他很可怜，小声嘀咕道：

“算了……这评价标准倒也颇具你的风格。”

“啧，你给我闭嘴！”

羞得撇过头去的是光从口袋里掏出手机。如果是平时，他不会没事就把手机掏出来看看的，不过自从放了假，他就频繁地打开手机看看有没有收到什么新的短信。

因为他一直挂念着葵的事情。

——谢谢你来救我。

在放暑假之前，光的哥哥一朱带葵去了郊外的别墅，意图想要伤害她。而葵在是光的帮助下，最终得以平安获救。在举行结业式的那天早上，葵与朝衣一起来到是光的教室，向是光深深低头以示谢意。虽说葵在千钧一发之际得以获救，不过那次骚乱似乎对她造成了很大的打击。她的脸色十分不好，看上去也没什么精神。

——我真是一个不谙世事的笨蛋，竟对一朱先生的话深信不疑。我会好好吸取这次的教训，不会再让同样的事情发生。

说话的时候，她一直缩着肩膀，垂着眼眸，语气里透出深深的自责。

在她的旁边，一脸淡漠的朝衣又补上一句。

——没错。所以像他这种和野狗没什么两样的粗鲁男人，以后能不接近就最好不要接近。

听了朝衣的这句挖苦，她的眼神有了几丝动摇。

——给赤城同学你带来这么大的麻烦，实在是非常抱歉。

依旧垂着头的葵有气无力地说完这句话，便被朝衣带着离开了。

那副样子的葵让光十分担心，当然是光也是同样的心情，所以给她发了一条又一条的短信。

——你没事吧？

——不用担心我的事，要是遇到什么事，随时可以跟我说。

——放假了，你好点了吗？

上次给一个女生发这么多的短信，还是在去了夕雨所居住的公寓之后。而葵每次回的短信都很简洁，基本上都可以归结为一个意思。

——我没事的。

至于现在在做什么，每天过得怎样，在思考什么，是否还